¡CHICOS, GRAN EDICIÓN SOBRE GOLF!

SIMPSON COMICS

BONGO COMICS GROUP
#88
MÉXICO
$16.00
GRUPO EDITORIAL

©2003 BONGO ENTERTAINMENT, INC. THE SIMPSONS ©&TM TWENTIETH CENTURY FOX FILM CORPORATION. ALL RIGHTS RESERVED.

www.mundovid.com

7 509982 403791 88

DAVE MCKEAN
ARGUMENTO

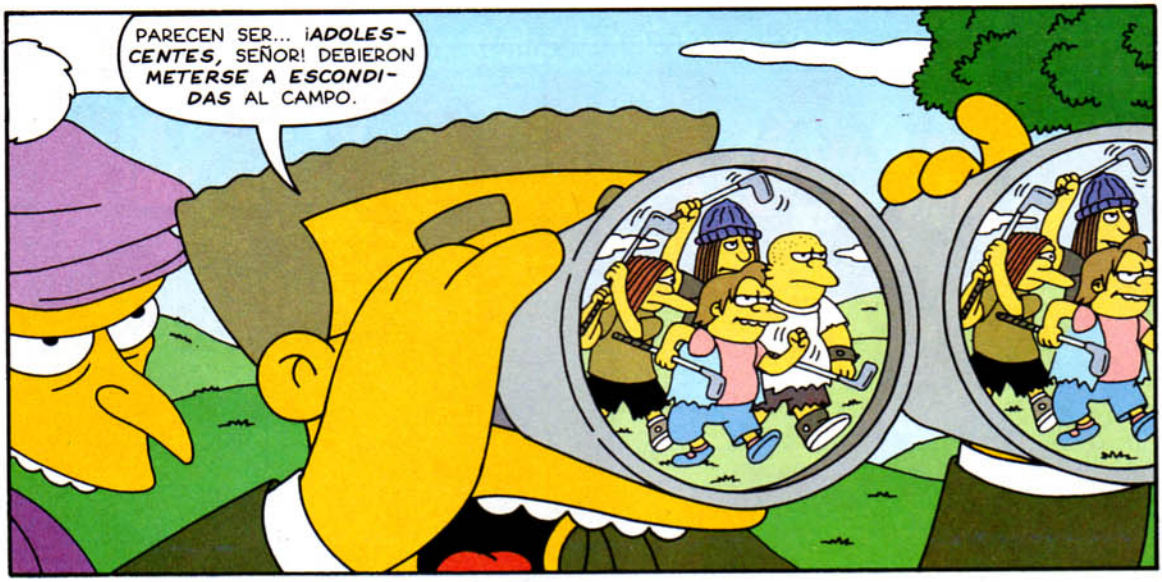
PHIL ORTIZ
DIBUJO

TIM BAVINGTON
TINTAS

ART VILLANUEVA
COLORES

BILL MORRISON
EDITOR

MATT GROENING
TOPO BAILARÍN

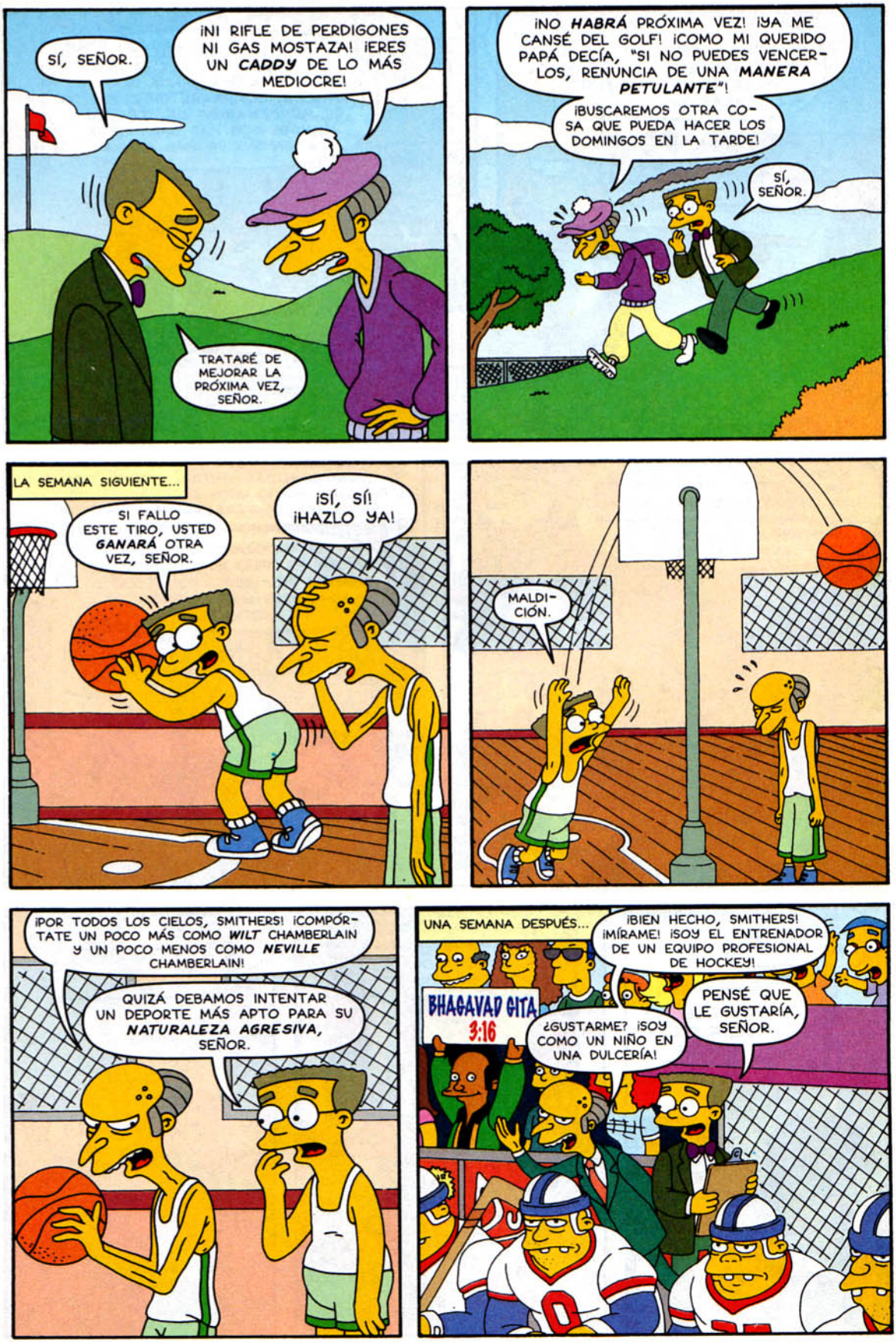

PARECEN SER... ¡ADOLESCENTES, SEÑOR! DEBIERON METERSE A ESCONDIDAS AL CAMPO.

¡ADOLESCENTES! ¿Y QUÉ HACEN EN UN CAMPO DE GOLF? ¿NO DEBERÍAN ESTAR HOLGAZANEANDO EN LOS VIDEOJUEGOS O EN UNA DISCO?
ÉCHELE LA CULPA A TIGER WOODS, SEÑOR. TOMÓ UN DEPORTE INVENTADO EN ESCOCIA Y APOYADO POR JUBILADOS ABURRIDOS, PARA HACERLO ALGO "GENIAL".

¡LUEGO NOS PREOCUPAREMOS POR EL TIGRE ESE! ¡AHORA ENGRASA EL RIFLE DE PERDIGONES Y PREPÁRATE A DEVOLVERLES EL FUEGO!
ESO SERÍA VIOLAR LAS REGLAS DEL COUNTRY CLUB Y LA CONVENCIÓN DE GINEBRA, SEÑOR. ADEMÁS...

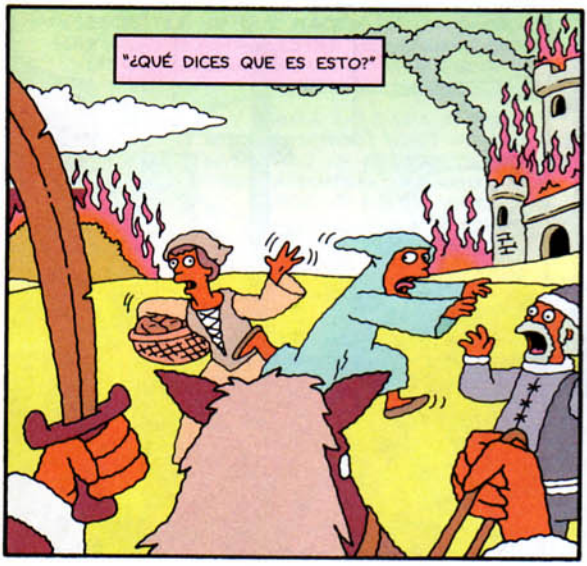
¿ADEMÁS QUÉ?

NO TRAJE EL RIFLE DE PERDIGONES.
SUPONGO QUE TAMBIÉN OLVIDASTE EL GAS MOSTAZA.


SÍ, SEÑOR.
¡NI RIFLE DE PERDIGONES NI GAS MOSTAZA! ¡ERES UN CADDY DE LO MÁS MEDIOCRE!
TRATARÉ DE MEJORAR LA PRÓXIMA VEZ, SEÑOR.
¡NO HABRÁ PRÓXIMA VEZ! ¡YA ME CANSÉ DEL GOLF! ¡COMO MI QUERIDO PAPÁ DECÍA, "SI NO PUEDES VENCERLOS, RENUNCIA DE UNA MANERA PETULANTE"!
¡BUSCAREMOS OTRA COSA QUE PUEDA HACER LOS DOMINGOS EN LA TARDE!
SÍ, SEÑOR.
LA SEMANA SIGUIENTE...
SI FALLO ESTE TIRO, USTED GANARÁ OTRA VEZ, SEÑOR.
¡SÍ, SÍ! ¡HAZLO YA!
MALDICIÓN.
¡POR TODOS LOS CIELOS, SMITHERS! ¡COMPÓRTATE UN POCO MÁS COMO WILT CHAMBERLAIN Y UN POCO MENOS COMO NEVILLE CHAMBERLAIN!
QUIZÁ DEBAMOS INTENTAR UN DEPORTE MÁS APTO PARA SU NATURALEZA AGRESIVA, SEÑOR.
UNA SEMANA DESPUÉS...
¡BIEN HECHO, SMITHERS! ¡MÍRAME! ¡SOY EL ENTRENADOR DE UN EQUIPO PROFESIONAL DE HOCKEY!
BHAGAVAD GITA 3:16
¿GUSTARME? ¡SOY COMO UN NIÑO EN UNA DULCERÍA!
PENSÉ QUE LE GUSTARÍA, SEÑOR.

TÚ, VE A GOLPEAR A ESE TIPO EN EL TOBILLO... ¡Y NO LE TENGAS COMPASIÓN!
Duff CERVEZA

MÁS TARDE...
¡POR EL MISMO BELCEBÚ! ¡LA PRÓXIMA VEZ QUE QUIERA CONTRATAR A UNA BANDA DE TIPOS BRUTALES, COMPRARÉ UN EJÉRCITO DE MERCENARIOS DEL TERCER MUNDO! ¡SON MÁS BARATOS Y TRAEN SUS PROPIAS ARMAS!
NÓMINA
C.M. BURNS DUEÑO


"¿QUÉ DICES QUE ES ESTO?"

SE LLAMA REALIDAD VIRTUAL, SEÑOR. SUPE QUE EL PROFESOR DISEÑÓ UNOS ESCENARIOS QUE CONSIDERÉ QUE LE PARECERÍAN ATRACTIVOS.
EL PROGRAMA QUE VE AHORA ES "PILLAJE CON GHENGIS KHAN"... ¡NG-HEY!... CON TODO Y LAS LANZAS Y LA MASACRE DE INOCENTES.

¡JA, JA! ¡QUE TODA LA CRISTIANDAD SE ARRODILLE ANTE MÍ, SUPLICANTE!
¿POR QUÉ NO PRUEBA OTRO, SEÑOR?

¿QUÉ TAL SI "TOCA EL VIOLÍN CON NERÓN"?

¿O "CAZABALLENAS EN PELIGRO DE EXTINCIÓN"?

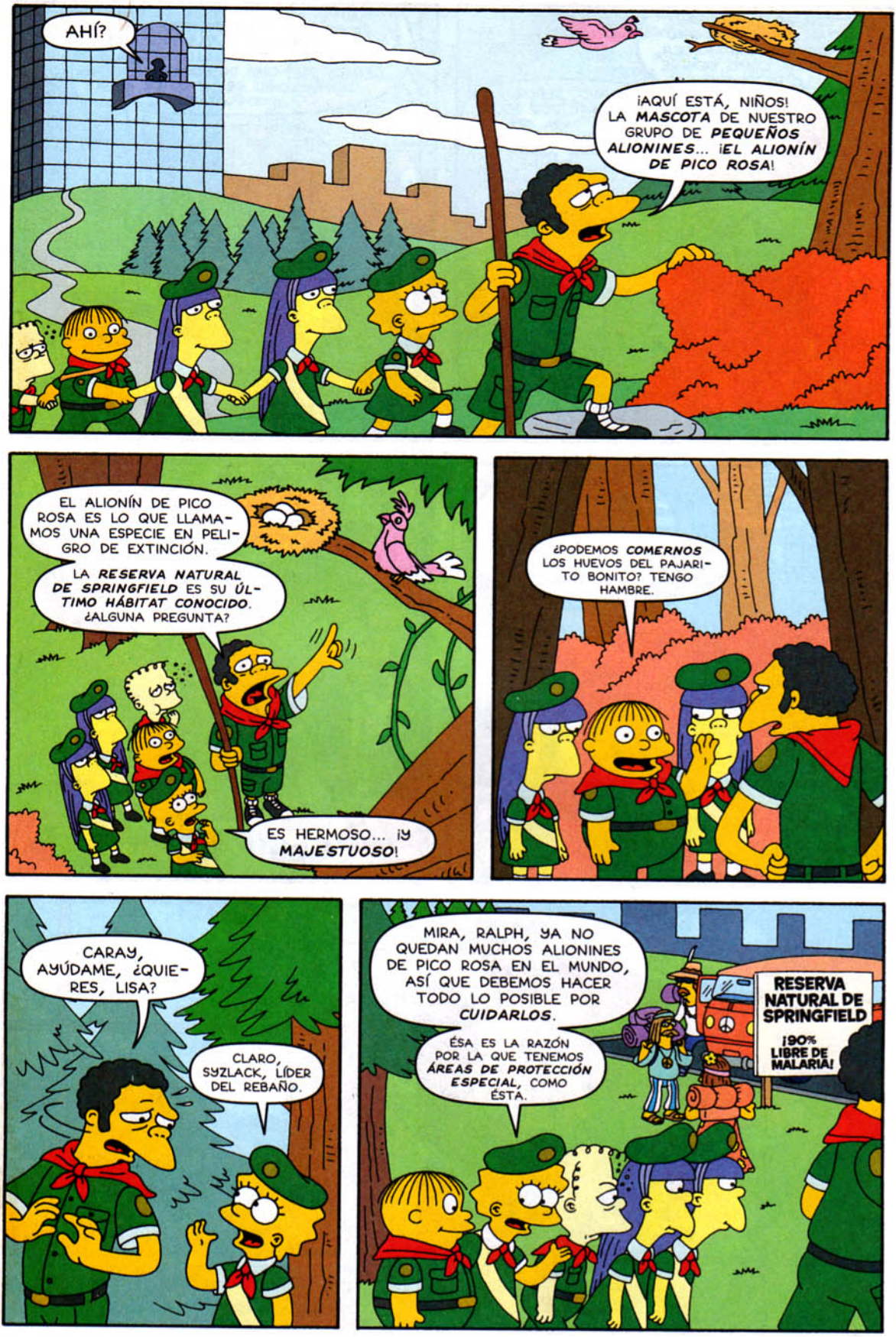
¡BAAAH! ¡SI QUISIERA CAZAR MAMÍFEROS PRÓXIMOS A DESAPARECER, LO HARÍA COMO SIEMPRE LO HE HECHO!
CLARO, SEÑOR... ¡COMPRARÉ DOS BOLETOS PARA SEA WORLD!
C.M. BURNS

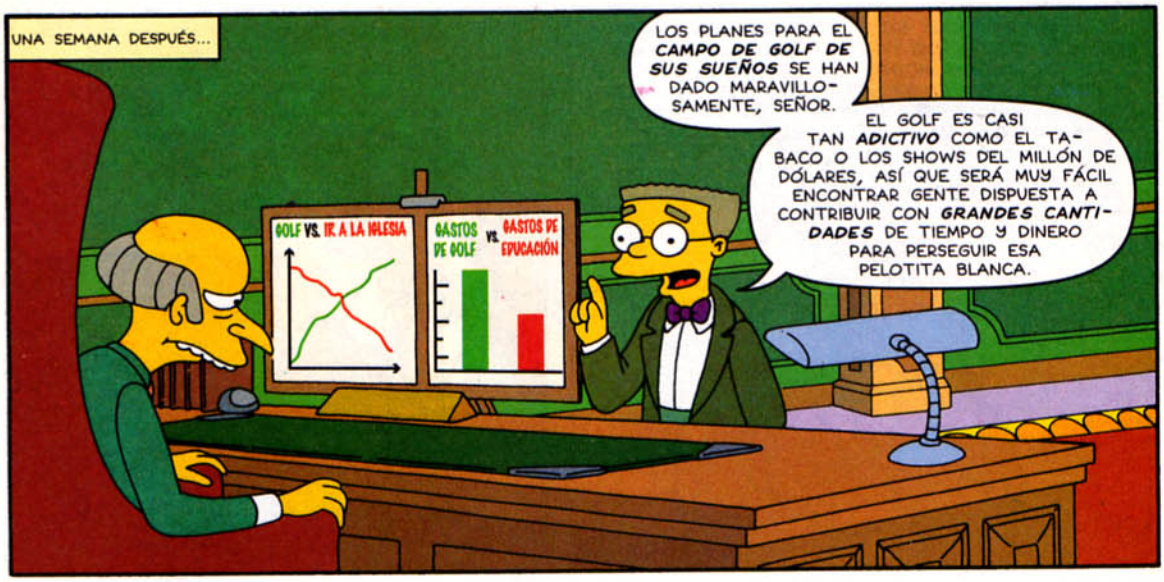
¡NO, NO! ¿A QUIÉN TRATO DE ENGAÑAR? EL GOLF ES MI VERDADERO AMOR. ES FÁCIL HACER TRAMPA, SUS PRINCIPIOS SON DECADENTES, SE TALAN LOS ÁRBOLES DE CIENTOS DE ACRES DE BOSQUE Y SE PIERDEN MILLONES DE LITROS DE AGUA IRREMPLAZABLE.

PERO, ¿QUÉ ME DICE DE LOS ADOLESCENTES, SEÑOR?
COMO MI QUERIDO PADRE DECÍA, "SI NO TE AGRADAN LOS DEMÁS EN UN CAMPO DE GOLF, TENDRÁS QUE MATARLOS".

PERO, SEÑOR...
BASTA DE SENTIMENTALISMOS, SMITHERS... TENGO UN PLAN MEJOR. YO DIGO, SI NO PUEDES VENCERLOS, CONSTRUYE TU PROPIO CAMPO DE GOLF Y PON TUS PROPIAS REGLAS.

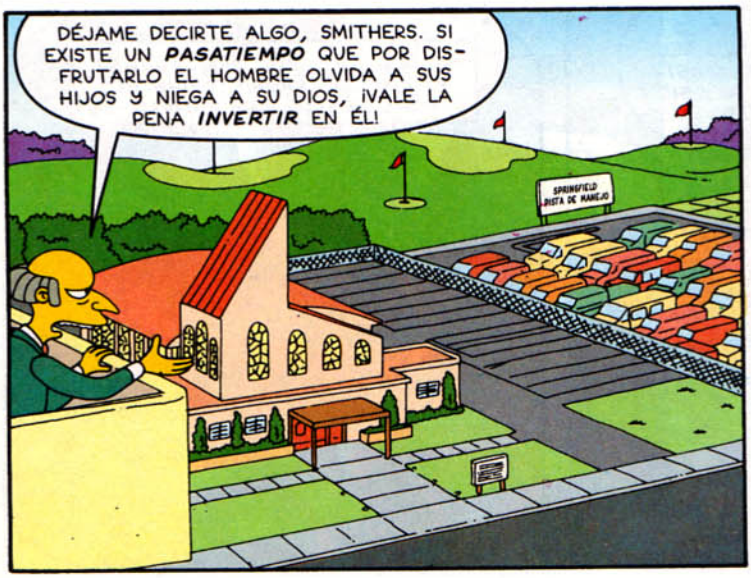
UNA IDEA EXCELENTE, SEÑOR, PERO, ¿DÓNDE?
¿POR QUÉ NO...


AHÍ?
¡AQUÍ ESTÁ, NIÑOS! LA MASCOTA DE NUESTRO GRUPO DE PEQUEÑOS ALIONINES... ¡EL ALIONÍN DE PICO ROSA!
EL ALIONÍN DE PICO ROSA ES LO QUE LLAMAMOS UNA ESPECIE EN PELIGRO DE EXTINCIÓN.
LA RESERVA NATURAL DE SPRINGFIELD ES SU ÚLTIMO HÁBITAT CONOCIDO. ¿ALGUNA PREGUNTA?
ES HERMOSO... ¡Y MAJESTUOSO!
¿PODEMOS COMERNOS LOS HUEVOS DEL PAJARITO BONITO? TENGO HAMBRE.
CARAY, AYÚDAME, ¿QUIERES, LISA?
CLARO, SYZLACK, LÍDER DEL REBAÑO.
MIRA, RALPH, YA NO QUEDAN MUCHOS ALIONINES DE PICO ROSA EN EL MUNDO, ASÍ QUE DEBEMOS HACER TODO LO POSIBLE POR CUIDARLOS.
ÉSA ES LA RAZÓN POR LA QUE TENEMOS ÁREAS DE PROTECCIÓN ESPECIAL, COMO ÉSTA.
RESERVA NATURAL DE SPRINGFIELD
¡90% LIBRE DE MALARIA!


UNA SEMANA DESPUÉS...
LOS PLANES PARA EL CAMPO DE GOLF DE SUS SUEÑOS SE HAN DADO MARAVILLOSAMENTE, SEÑOR.
EL GOLF ES CASI TAN ADICTIVO COMO EL TABACO O LOS SHOWS DEL MILLÓN DE DÓLARES, ASÍ QUE SERÁ MUY FÁCIL ENCONTRAR GENTE DISPUESTA A CONTRIBUIR CON GRANDES CANTIDADES DE TIEMPO Y DINERO PARA PERSEGUIR ESA PELOTITA BLANCA.
GOLF VS. IR A LA IGLESIA
GASTOS DE GOLF VS. GASTOS DE EDUCACIÓN

SÓLO PUEDE HABER UN PROBLEMA: EL SITIO QUE USTED ELIGIÓ ESTÁ EN MEDIO DE LA RESERVA NATURAL DE SPRINGFIELD. LA COMUNIDAD ECOLOGISTA DE SEGURO PONDRÁ EL GRITO EN EL CIELO.

YA HEMOS RECIBIDO CARTAS CON PALABRAS MUY FUERTES DE STING Y DE LEONARDO DICAPRIO.
¿EN SERIO?


DÉJAME DECIRTE ALGO, SMITHERS. SI EXISTE UN PASATIEMPO QUE POR DISFRUTARLO EL HOMBRE OLVIDA A SUS HIJOS Y NIEGA A SU DIOS, ¡VALE LA PENA INVERTIR EN ÉL!
SPRINGFIELD PISTA DE MANEJO

Y SI CON ELLO SE ATORMENTA A ALGUNOS GRADUADOS INCONFORMES, Y A OTROS GALANCETES DE VODEVIL, ¡VALE LA PENA HACERLO!

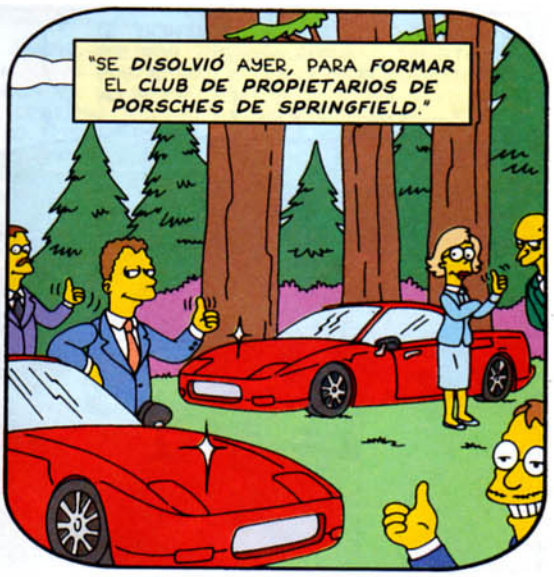
Y AUNQUE *JUGAR* GOLF NO PROPORCIONA MÁS EJERCICIO QUE *VERLO* POR TV, MILLONES DE AMERICANOS *DE TODOS MODOS* LO LLAMAN UN DEPORTE. Y COMO LA CERVEZA ESTÁ PERMITIDA, ES UN DEPORTE QUE MILLONES DE AMERICANOS *ADORAN*.
KENT

Y QUE LO DIGAS, HERMANO.

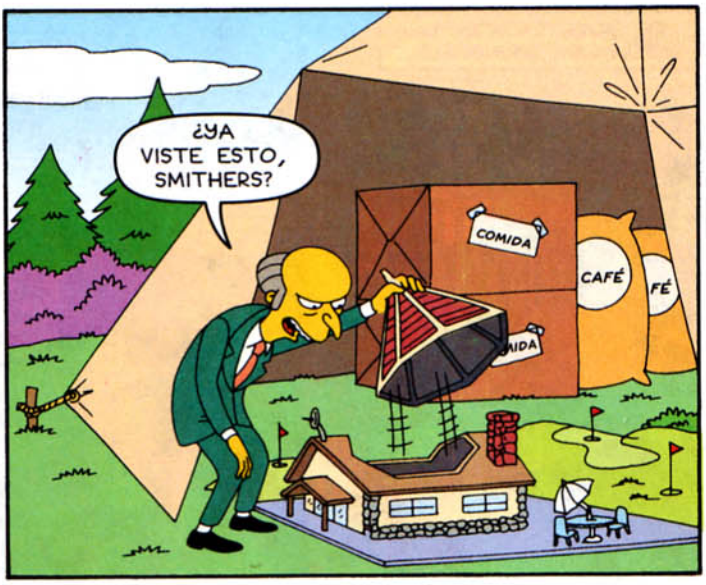
ASÍ QUE, MIS *RESPETOS* A LOS PLANES DE MONTGOMERY BURNS PARA CONSTRUIR UN NUEVO CAMPO DE GOLF EN EL CORAZÓN DE LA *RESERVA NATURAL DE SPRINGFIELD*.
KENT

¡ESO ES *IMPOSIBLE*! ¡ESE BOSQUE ESTÁ *PROTEGIDO*!

LOS PLANES DE TALAR 500 ACRES LLENOS DE ÁRBOLES DE 200 AÑOS RECIBIERON UNA APROBACIÓN *ENTUSIASTA* POR PARTE DEL *CONSEJO DE REVISIÓN ECOLÓGICA DE SPRINGFIELD*, EL CUAL, *POR COINCIDENCIA*...


"SE *DISOLVIÓ* AYER, PARA *FORMAR* EL *CLUB DE PROPIETARIOS DE PORSCHES DE SPRINGFIELD*."

¡DEBO *EVITARLO*!
¡CONVOCARÉ UNA *JUNTA DE EMERGENCIA* DE LOS PEQUEÑOS ALIONINES!

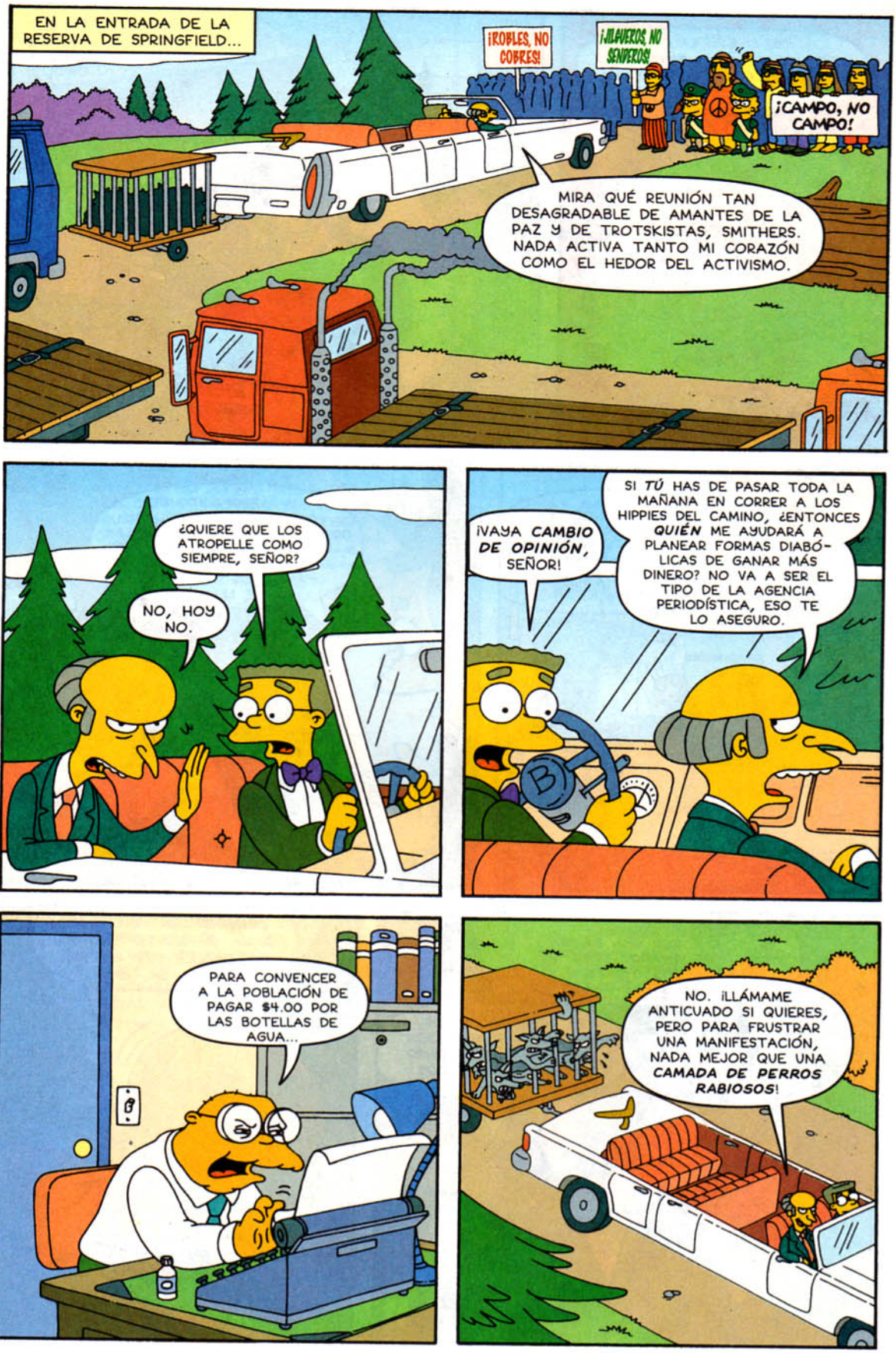

¿YA VISTE ESTO, SMITHERS?
COMIDA
CAFÉ
FÉ

PODEMOS ENCENDER EL ASADOR EN LA COCINA AL *QUEMAR* ESOS HORRIBLES ÁRBOLES DE 200 AÑOS, QUE LOS HIPPIES TANTO ADORAN.

Y A PROPÓSITO DE ECOLOGISTAS, SEÑOR, UN GRUPO DE *INCONFORMES*, LLAMADO LOS PEQUEÑOS ALIONINES, HA ORGANIZADO UN *BLOQUEO* PARA LOS CAMIONES DE LEÑA.
COMIDA
COMID

PEQUEÑOS ALIONINES, ¿EH? SE VE QUE SON UNA *BANDA VICIOSA DE ANARQUISTAS*. ME DARÁ UN GUSTO ENORME "*CORTARLES LAS ALAS*".
EN REALIDAD, SEÑOR, SON UNA ORGANIZACIÓN QUE ENSEÑA *CAMPISMO Y LIDERAZGO* A LOS NIÑOS.

¿*NIÑOS*? ¡ENTONCES ME DARÁ UN GUSTO ENORME CORTARLES SUS *ALITAS*! ¡BUA, JA, JA!


EN LA ENTRADA DE LA RESERVA DE SPRINGFIELD...
¡ROBLES, NO COBRES!
¡LLAVEROS, NO SENDEROS!
¡CAMPO, NO CAMPO!
MIRA QUÉ REUNIÓN TAN DESAGRADABLE DE AMANTES DE LA PAZ Y DE TROTSKISTAS, SMITHERS. NADA ACTIVA TANTO MI CORAZÓN COMO EL HEDOR DEL ACTIVISMO.
¿QUIERE QUE LOS ATROPELLE COMO SIEMPRE, SEÑOR?
NO, HOY NO.
¡VAYA CAMBIO DE OPINIÓN, SEÑOR!
SI TÚ HAS DE PASAR TODA LA MAÑANA EN CORRER A LOS HIPPIES DEL CAMINO, ¿ENTONCES QUIÉN ME AYUDARÁ A PLANEAR FORMAS DIABÓLICAS DE GANAR MÁS DINERO? NO VA A SER EL TIPO DE LA AGENCIA PERIODÍSTICA, ESO TE LO ASEGURO.
PARA CONVENCER A LA POBLACIÓN DE PAGAR $4.00 POR LAS BOTELLAS DE AGUA...
NO. ¡LLÁMAME ANTICUADO SI QUIERES, PERO PARA FRUSTRAR UNA MANIFESTACIÓN, NADA MEJOR QUE UNA CAMADA DE PERROS RABIOSOS!

ESTO ME DARÁ UN GRAN PLACER...
HMM... ¿QUÉ ES ESO? ESE UNIFORME ME RESULTA CONOCIDO...
¡¡GULP!!
TROPA DE ALJONINES
247
¿YA SUELTO A LOS PERROS, SEÑOR?
¡NO! ¡ESPERA! ¡DILE AL CONVOY QUE NOS RETIRAREMOS!
¡GROOVY!
¡VIVA!
¡GENIAL!
¡VIEJOOO!

¿QUÉ PASA, SEÑOR? LOS PERROS TENÍAN HAMBRE. ESOS REVOLTOSOS OBVIAMENTE MERECÍAN UNA BUENA GOLPIZA, Y NO HABÍA TESTIGOS. ¿POR QUÉ SE RETIRÓ?
POR EL JURAMENTO QUE HICE HACE MUCHOS AÑOS.

¿UN JURAMENTO, SEÑOR? HABLARÉ CON NUESTRO DEPARTAMENTO LEGAL. COMO SABE, ELLOS PUEDEN ENCONTRAR LA MANERA DE LIBRARLO DE CUALQUIER PROMESA QUE HAYA HECHO.
NO. NO QUIERO LIBRARME DE ESTE JURAMENTO. VERÁS...

¡YO SOY UN ALIONÍN!

¿UN ALIONÍN?

BUENO, FUI UN MIEMBRO CUANDO NOS LLAMÁBAMOS LA LEGIÓN DEL HALCÓN ENCAPUCHADO. ESO FUE ANTES DE QUE EMPEZARAN ESOS GRUPOS ROSAS PARA NIÑAS A INUNDAR TODO EL PAÍS. NO PUDE HACER LA RELACIÓN HASTA QUE VI EL UNIFORME DE ESA NIÑITA.
¿"LA LEGIÓN DEL HALCÓN ENCAPUCHADO"? NO TENÍA IDEA, SEÑOR.

FUERON TIEMPOS FELICES. DÍAS DE CORRER, DE TREPAR, DE MATAR Y DE DESTAZAR.

NOCHES DE CAMPAMENTOS CON CANCIONES Y, POR SUPUESTO, TAMBIÉN MATÁBAMOS Y DESTAZÁBAMOS.

INCLUSO CONSERVÉ MI VIEJO UNIFORME. SON MUCHOS RECUERDOS...

ÉSTE LO GANÉ POR HACER UN CUBO PARA HIELOS DE LA PATA DE UN RINOCERONTE. NO ES TAN FÁCIL COMO PARECE.
VIVISECCIÓN
CABALLERO DEL INGENIO
SITIO

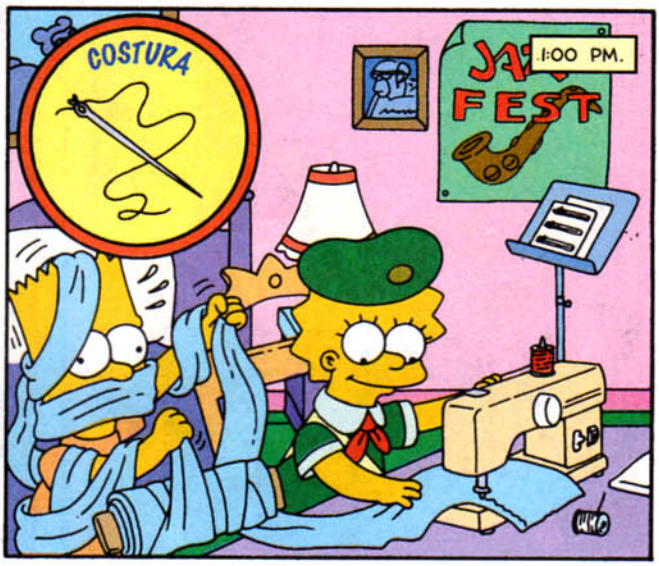
¿QUÉ ME DICE DEL JURAMENTO, SEÑOR?

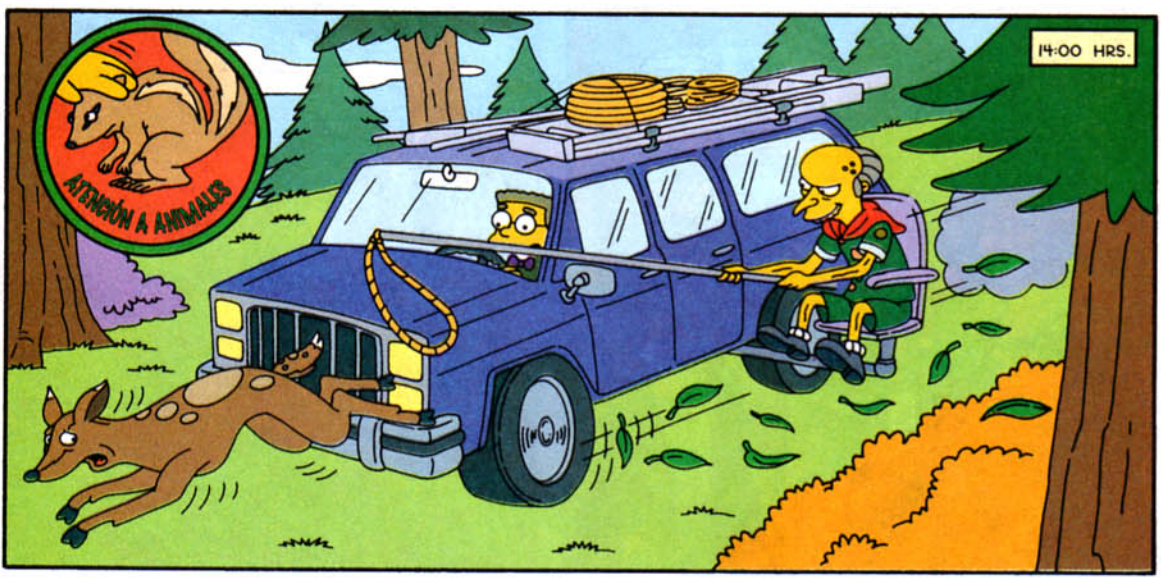
VERÁS, SMITHERS, SI HUBIERA LIBERADO A LOS PERROS, HABRÍA ROTO EL CÓDIGO DE LOS ALIONINES.
¿EL CÓDIGO DE LOS ALIONINES?

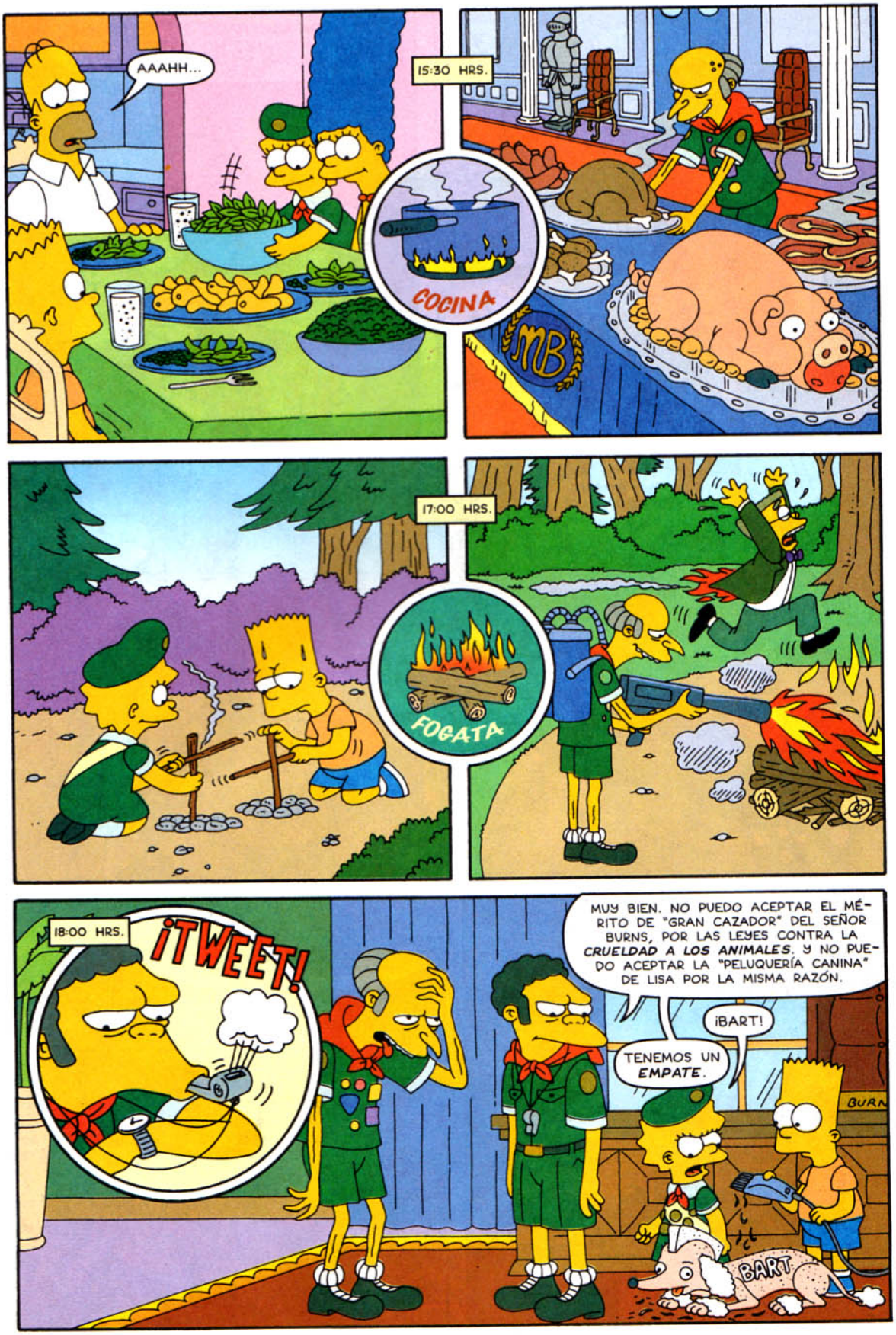
BUENO, EN MIS TIEMPOS SE LLAMABA "EL JURAMENTO DE SANGRE DE LOS HALCONES ENCAPUCHADOS", PERO SUPONGO QUE ASÍ ES EL PROGRESO. SEGÚN EL CÓDIGO, CUANDO DOS ALIONINES NO ESTÁN DE ACUERDO, EL ASUNTO DEBE RESOLVERSE EN EL "CAMPO DE LOS MÉRITOS".

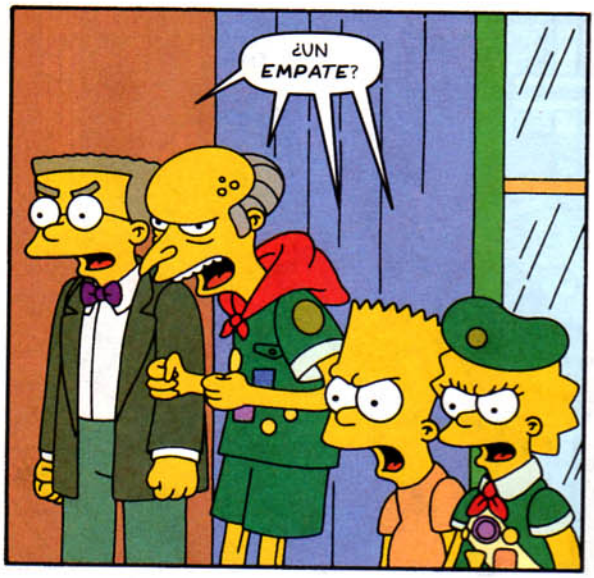
"¡QUIEN RECIBA MÁS MÉRITOS EN UN SOLO DÍA, CON AYUDA DE UN COMPAÑERO, SERÁ EL TRIUNFADOR!
"¡ARREGLA UNA JUNTA, SMITHERS!"
PRONTO SABREMOS QUIÉNES SON LOS VERDADEROS ALIONINES Y QUIÉNES LOS MENSINES.
¡ADELANTE, VIEJO!

MUY BIEN. GANARÁ QUIEN OBTENGA MÁS MÉRITOS HASTA LAS 18:00 HORAS.


COSTURA
1:00 PM.
FEST


ATENCIÓN A ANIMALES
14:00 HRS.


AAAHH...
15:30 HRS.
COCINA
MB
17:00 HRS.
FOGATA
18:00 HRS.
¡TWEET!
MUY BIEN. NO PUEDO ACEPTAR EL MÉRITO DE "GRAN CAZADOR" DEL SEÑOR BURNS, POR LAS LEYES CONTRA LA ***CRUELDAD A LOS ANIMALES***. Y NO PUEDO ACEPTAR LA "PELUQUERÍA CANINA" DE LISA POR LA MISMA RAZÓN.
¡BART!
TENEMOS UN ***EMPATE***.
BART


¿UN EMPATE?

¿Y AHORA QUÉ HACEMOS? ¡EL CÓDIGO DE LOS ALIONINES NO ANTICIPA ALGO ASÍ! ¿CÓMO LO ARREGLAREMOS?
El Código de los Alioninos

¡CON "LA NOCHE DE TERROR"! ¡ASÍ SE ARREGLARÁ!
El Juramento de Sangre de los Halcones Encapuchados

¿LA NOCHE DE TERROR?
¿QUÉ ES ESO?

TODO SE EXPLICA AQUÍ.
El Juramento de Sangre de los Halcones Encapuchados

"SI SE TIENE QUE ELEGIR UN GANADOR, ENTONCES SE DEBE PASAR UNA NOCHE TERRIBLE EN LO MÁS PROFUNDO Y OSCURO DEL BOSQUE, SIN COMODIDADES, SÓLO UNA TIENDA."
PERO, ¿CÓMO SABREMOS QUIÉN GANARÁ?

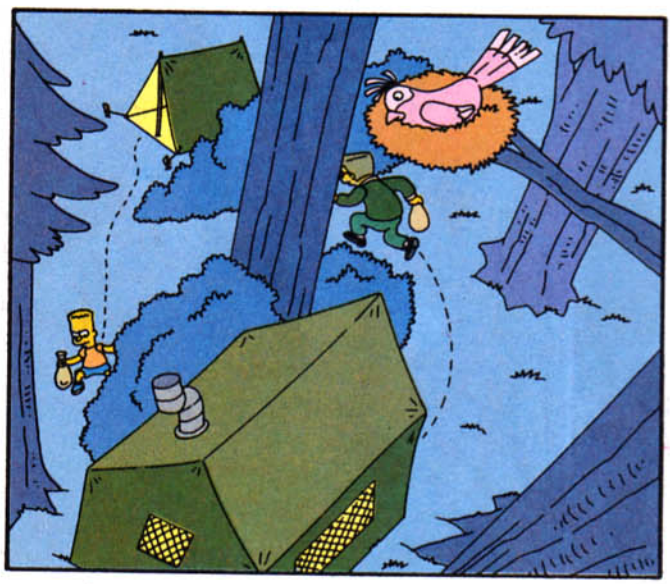
"A TRAVÉS DE LOS TORMENTOS DE BESTIAS Y ANIMALES, DE LOS PECES MALIGNOS DEL ARROYO, EL VENCEDOR DE LA NOCHE DE TERROR SERÁ...
"QUIEN NO LLEGUE A GRITAR."
¡GENIAL!
ESA NOCHE...
GRACIAS POR ACOMPAÑARME AL BOSQUE PARA LA "NOCHE DE TERROR", BART.
NO HAY PROBLEMA, LISA.
SUPONGO QUE UN BROMISTA DE PRIMERA CLASE COMO TÚ PODRÁ ANTICIPAR CUALQUIER TRUCO QUE EL SEÑOR BURNS QUIERA JUGARNOS...
Y CLARO, DE SEGURO TIENES ALGUNAS BROMAS BAJO TU MANGA.
TODO ESTÁ AQUÍ, LISA. ARAÑA DE GOMA. SERPIENTE DE GOMA...
SERPIENTE DE VERDAD...
¡SSSSSSS!

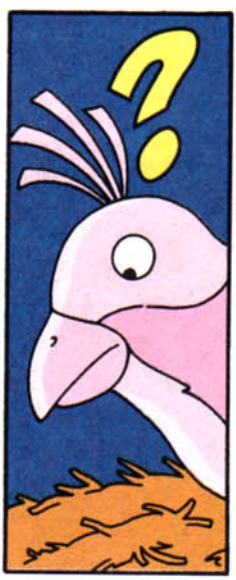
¿ESTÁ SEGURO QUE QUIERE HACERLO, SEÑOR? RECUERDE QUE ELLOS SÓLO SON NIÑOS.

DIME PUES, ¿QUIÉN PUEDE DISFRUTAR MÁS UNA "BROMA" QUE LOS NIÑOS?
¡LIBERA ESTA SERPIENTE VENENOSA CERCA DE SU TIENDA!

¡ESTO ES POSITIVAMENTE...

DESPRECIABLE!



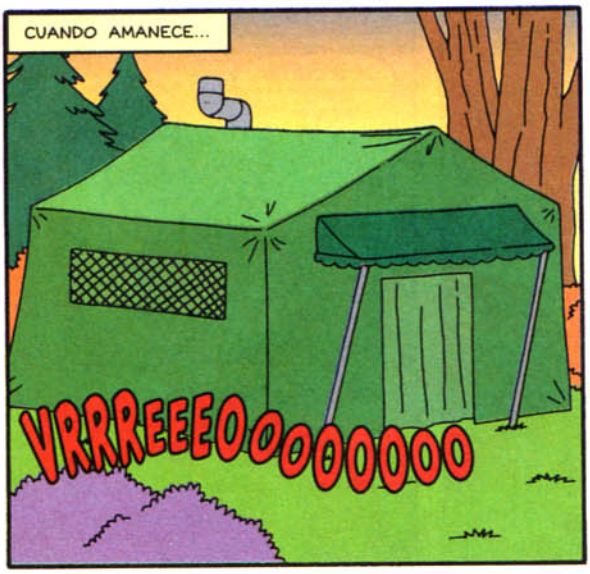


¡MISIÓN CUMPLIDA, SEÑOR!
¡EXCELENTE! ESOS NIÑOS ASUSTADIZOS GRITARÁN COMO NIÑAS ATERRADAS MUY PRONTO. SÓLO NOS RESTA TOMAR UN SUEÑITO.

ZZZZZ...
ESA SERPIENTE DEBE DE ESTAR POR ENTRAR A LA TIENDA DEL VIEJO BURNS AHORA...

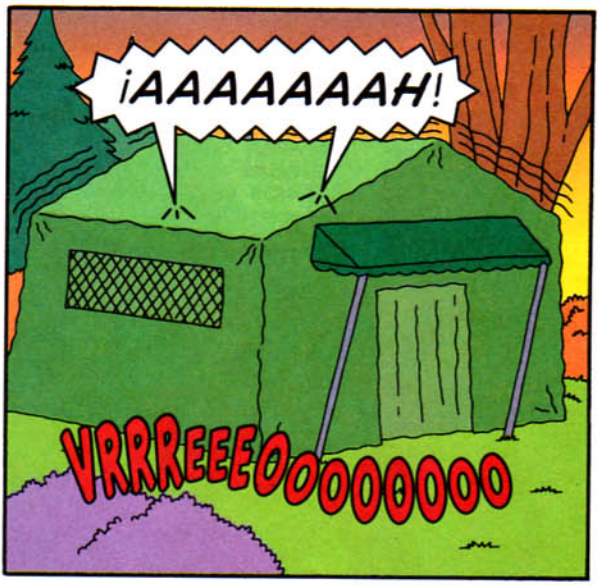
"MISMO."
¡SKREEE!

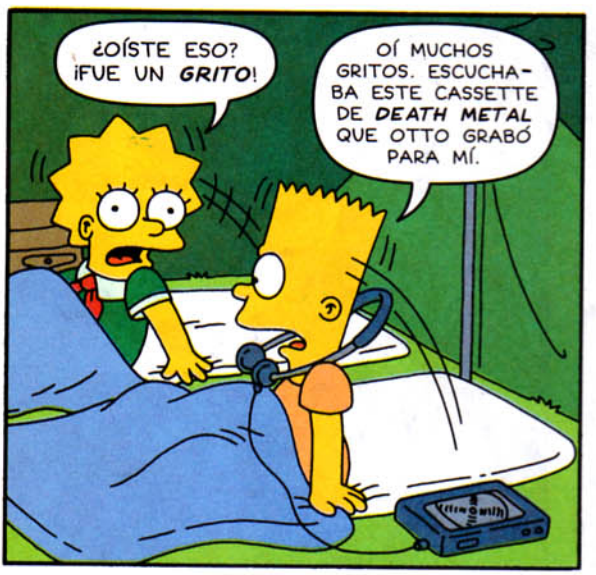
¡SKREEE!


CUANDO AMANECE...
VRRREEEOOOOOOO

EN EL NOMBRE DE SATÁN... ¿QUÉ ES ESE RUIDO?
SEA LO QUE SEA...
VRRREEEOOOOOOO
CHAKA-CHAKA-CHAKA-VRREEOOO

"DE SEGURO ASUSTA A ESOS NIÑOS TANTO COMO A NOSOTROS."
ZZZZZ...
ZZZZZ...


¡AAAAAAAH!
VRRREEEOOOOOOOO


¿OÍSTE ESO? ¡FUE UN GRITO!
OÍ MUCHOS GRITOS. ESCUCHABA ESTE CASSETTE DE DEATH METAL QUE OTTO GRABÓ PARA MÍ.

SE ACABÓ, SEÑOR.
¡USTEDES GRITARON! ¡GANAMOS! ¡SE SALVÓ EL BOSQUE!

¡ESTÁ BIEN! ¡TUS AMIGOS AMANTES DE LOS ÁRBOLES PUEDEN TENER SU RESERVA! SÓLO QUIERO SABER UNA COSA: ¿CÓMO PUDIERON UN PAR DE MOCOSOS HACER ESE RUIDO TAN ATERRADOR?
AUNQUE QUISIÉRAMOS LLEVARNOS EL CRÉDITO, NO FUIMOS NOSOTROS.

¿ENTONCES QUIÉN?
¿ESTÁN BIEN, SEÑORITAS?

¡OH! SEÑOR BURNS. OÍMOS GRITOS DE CHICAS.
¡LEÑADORES!

ENCENDÍAMOS EL EQUIPO PARA EMPEZAR A TALAR.
¿USTEDES HACÍAN ESOS RUIDOS TAN HORRIBLES?

¿DE TODOS MODOS IBA A TALAR EL BOSQUE? ¡IBA A HACER TRAMPA! ¿QUÉ ME DICE DEL CÓDIGO DE LOS ALIONINES?
¿QUÉ PUEDO DECIR? LAS COSTUMBRES NUNCA MUEREN. VÁMONOS, SMITHERS.

SEÑOR, ¿ESTÁ SEGURO QUE NO QUIERE VOLVER A INTENTAR CONSTRUIR EL CAMPO DE GOLF DE SUS SUEÑOS? NUESTRO DEPARTAMENTO LEGAL ENCONTRÓ UNA DISCREPANCIA EN EL CÓDIGO DE LOS ALIONINES.
NO, SMITHERS. CREO QUE YA ENCONTRÉ EL "CAMPO DE GOLF DE MIS SUEÑOS".

¡HICE QUE EL PROFESOR AJUSTARA ESTA MÁQUINA DE VIDEO, DE UNA MANERA POR DEMÁS PLACENTERA!
¡FORE!

¡ZZAP!
"¡ESTO SÍ ES JUGAR GOLF!"
FIN

Fernando Sánchez Ruiz
Cortazar, Gto.

Fernando Sánchez Ruiz
Cortazar, Gto.

Fernando Sánchez Ruiz
Cortazar, Gto.

Fernando Sánchez Ruiz
Cortazar, Gto.

Gabriel Hernández Vicenttin
Córdoba, Veracruz.

Francisco Miranda Martínez
Celaya, Gto.

Galeria Chatarra Galeria Chatarra Galeria Chatarra

Daniel Chávez B.
México, D. F.

Daniel Chávez B.
México, D. F.

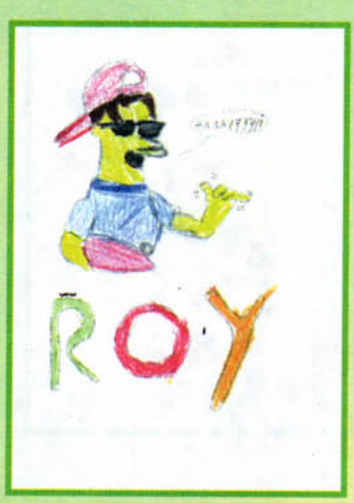
Daniel Chávez B.
México, D. F.

Daniel Chávez B.
México, D. F.

Diego Serra Medel
Puebla, Puebla.

Diego Serra Medel
Puebla, Puebla.

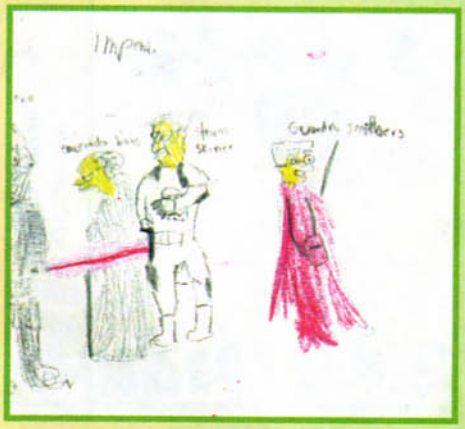
Galeria Chatarra Galeria Chatarra Galeria Chatarra



Luis Arturo Cruz M.
México, D. F.

Luis Arturo Cruz M.
México, D. F.

Luis Arturo Cruz M.
México, D. F.



Luis Arturo Cruz M.
México, D. F.

Luis Óscar Jiménez P.
México, D. F.

José Carlos Arellano G.
Celaya, Gto.

Arturo Acevedo Villanueva
Valladolid, Yucatán.

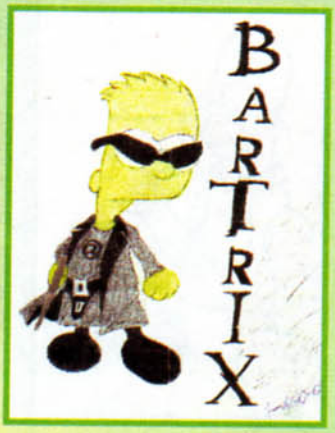
Arturo Acevedo Villanueva
Valladolid, Yucatán.

Arturo Acevedo Villanueva
Valladolid, Yucatán.

David Eduardo Soto R.
México, D. F.

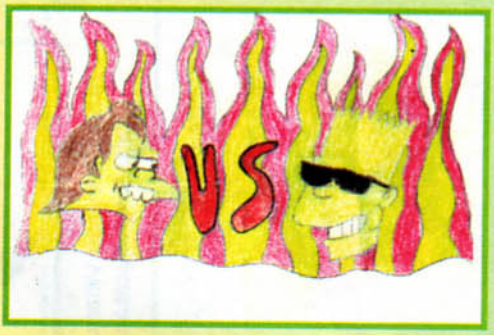
Eric Ortiz García
Ecatepec, Edo. de México.

Benjamín Suárez Camus
Santiago, Chile.



Jorge C. Vázquez Alcántara
México, D. F.

Jorge C. Vázquez Alcántara
México, D. F.



Jorge C. Vázquez Alcántara
México, D. F.

Eric Ortiz García
Ecatepec, Edo. de México.

the SIMPSONS
COMICS BONGO GROUP
SOY WILLIE. ACOMPÁÑAME A RECORRER LA HISTORIA DEL MEJOR REGALO DE ESCOCIA PARA EL MUNDO.. ¡EL GOLF!
HACE SIGLOS, LOS PASTORES COMPETÍAN EN UN JUEGO PRIMITIVO DONDE TRATABAN DE LANZAR PIEDRAS MÁS LEJOS QUE SUS AMIGOS.
HOMERO... PÉGALE A LAS PIEDRAS, NO A LA POPO DE BORREGO.
¡OH!
LA HISTORIA DICE QUE LOS ANTIGUOS ROMANOS JUGABAN UNA VERSIÓN DEL DEPORTE.
¡BRUTUS, MIRA MI PUTT!
TORNEO DE IDUS DE MARZO
EN 1457, EL PARLAMENTO ESCOCÉS PROHIBIÓ EL GOLF PORQUE INTERFERÍA CON EL ENTRENAMIENTO MILITAR DE LAS GUERRAS CONTRA LOS INGLESES. ESO NO LE CAYÓ MUY BIEN A LA GENTE.
¡PUEDEN QUITARME LA VIDA, PERO NO PUEDEN QUITARME MI PALO DE MADERA!
MARÍA, REINA DE ESCOCIA, FUE LA PRIMERA MUJER GOLFISTA FAMOSA DE LA HISTORIA.
¡OCH! ¿QUÉ NO QUEDA EL MÁS MÍNIMO RESIDUO DE MI DIGNIDAD?
LO DICE QUIEN MUJE COMO UNA VACA...
¿HAS VISTO MI BOLA?
¿BOLA? ¡NO ENCUENTRO MIS PALOS!
¡TIP DE GOLF! USA TU FALDA Y BEBE UN QUINTO DE ESCOCÉS, ASÍ EL CAMPO DE GOLF PARECERÁ EL LLANO DE SAN ANDRÉS.
MATT GROENING
¡DEBISTE VER MI TIRO DE PAJARITO EN EL DÉCIMO HOYO!
¡OCH! EL ÚNICO PAJARITO QUE VI FUE UN GORRIÓN AL QUE GOLPEASTE EN LA CABEZA.
NO SE SABE LA FECHA DE ORIGEN, PERO SE PUEDE SUPONER CON SEGURIDAD QUE EN TANTO EL GOLF HA EXISTIDO, EL "HOYO 19" ES EL MÁS POPULAR EN CUALQUIER CAMPO.

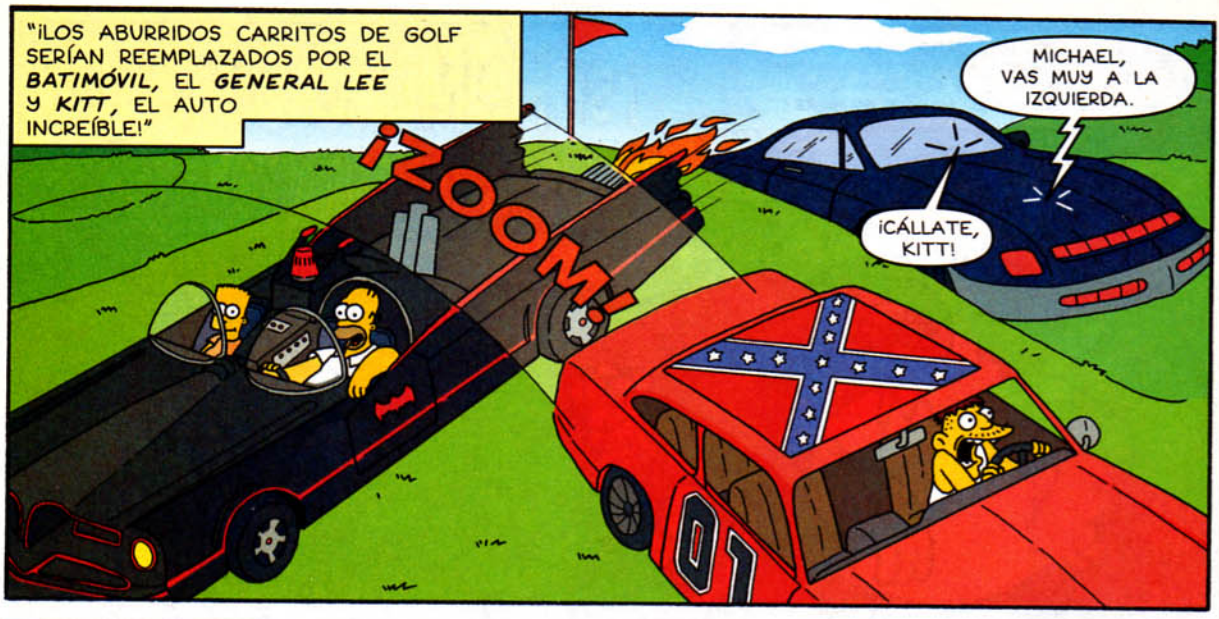
Argumento: James Bates Dibujo: Art Ebuen/Jason Ho

©2000 BONGO ENTERTAINMENT, INC. THE SIMPSONS ©&TM TWENTIETH CENTURY FOX FILM CORPORATION. ALL RIGHTS RESERVED.

¡HEY! ¿TE HAS DADO CUENTA QUE EL GOLF NUNCA ES TAN EMOCIONANTE COMO EN LAS PELÍCULAS COMO CADDYSHACK O HAPPY GILMORE?
LAS COSAS SERÍAN DISTINTAS...
¡SI HOMERO SIMPSON HUBIERA INVENTADO EL GOLF!
IAN BOOTHBY ARGUMENTO
PHIL ORTIZ DIBUJO
JASON HO
MIKE ROTE
BILL MORRISON TINTAS
ART VILLANUEVA COLORES

"¡LOS HOYOS NORMALES SE CAMBIARÍAN POR AGUJEROS DE DONAS!"
MMMMM... UN CUATRO PERFECTO.

"EN LOS CAMPOS DE GOLF SERÍAN MENOS ESTIRADOS EN SU CÓDIGO PARA VESTIR."
ESTE... CREO QUE TIENES MUY VENTILADA LA RETAGUARDIA, HOMERO.
¡ÉSE ES UN HOYO QUE NUNCA QUISIERA VER!


"¡LOS ABURRIDOS CARRITOS DE GOLF SERÍAN REEMPLAZADOS POR EL *BATIMÓVIL*, EL *GENERAL LEE* Y *KITT*, EL AUTO INCREÍBLE!"
¡ZOOM!
MICHAEL, VAS MUY A LA IZQUIERDA.
¡CÁLLATE, KITT!
01

"HABRÍA QUE *ESPERAR* MENOS TIEMPO..."
RADIOACTIVE MAN

"¡Y HABRÍA MÁS COMBATE *CUERPO A CUERPO*!"
¡GAAAAA-DIDDLY-AAAAH!

"MENOS *APLAUSOS AMABLES*..."
¡BRAVO!
¡BRAVO!
¡BRAVO!

"¡Y MÁS *PORRISTAS*!"
¡Atínenle todos!

"¡EN LUGAR DE *TRAMPAS DE AGUA*, HABRÍA *TRAMPAS DE CERVEZA*!"
MI BOLA CAYÓ AHÍ. VAYA SUERTE...
¡YO IRÉ POR ELLA!

"¡LAS *TRAMPAS DE ARENA* TENDRÍAN MÁS *TRAMPAS*!"
¡TÍRAME EL PALO! ¡TÍRAME EL PALO!

"EN LUGAR DE *PASTO*, HABRÍA HULE DE ESE *SUPERREBOTADOR*."
¡BOING!
¡BOING!
¡BOING!

"EN LUGAR DE *CADENAS DE HOYOS*..."

"¡HABRÍA MUCHAS *TIRAS DE CHORIZO*!"

"¡Y *NADA* DE MATEMÁTICAS!"
USÉ UN *CINCO* EN ESE HOYO, Y TÚ TIRASTE UN *DOCE*.
ESTAMOS EMPATADOS.
PERO YO... VAYA, OTRA MATERIA ESCOLAR QUE NO TIENE USO EN EL MUNDO REAL.

"¡HABRÍA MÁS MOLINOS DE VIENTO, GORILAS Y PLATILLOS VOLADORES! ¿POR QUÉ SÓLO LOS GOLFITOS PUEDEN TENER LAS COSAS DIVERTIDAS?"

"¡NO MÁS LLAMADAS TEMPRANO, A MENOS QUE SE PUEDA JUGAR DESDE LA CAMA!"
¡BUEN TIRO, SEÑOR... UF... SIMPSON!
¡¡AJUM!! ¡DESPIÉRTENME CUANDO LLEGUEMOS AL CAMPO!
¡¡GRRRR!!
¡WHACK!

"¡TODO TENDRÍA NOMBRES MENOS BOCHORNOSOS!"
SE CAYÓ MI PALO EN EL HOYO.
ES QUE DEBES SUJETARLO CON FIRMEZA, PERO QUE NO ESTÉ TAN DURO.
TIENES RAZÓN. ASÍ EVITO QUE SE ME DOBLE.
SI ME DISCULPAS, VOY A USAR ESE LAVABOLAS.

"¡CAMBIAR DE EQUIPO SERÍA LEGAL!"
TERMINA ÉSTE POR MÍ. ¿QUIERES, TIGER?
PERO... PERO...
¡YA LO CREO, HOMERO!
¡SMAK!
WOODS

"TENDRÍAMOS MENOS REGULACIONES DEL GOBIERNO RESPECTO A SUS LANZAMISILES..."
¡BOOM!

Y HABRÍA MÁS ROBOTS CON PERROS CADDIES... Y OTRA COSA...
HA ESTADO ASÍ POR UNA HORA.
¿POR QUÉ TIENEN UN LUGAR ASÍ EN UN CAMPO DE GOLF? JAMÁS ENTENDERÉ ESTE JUEGO.
PERO SI MARGE SIMPSON HUBIERA INVENTADO EL GOLF...
FIN

Galería Chatarra

Luis A. Batista E.
Los Mochis, Sinaloa.

Omar Valdés Hernández
Zumpango, Edo. de México.

Adán Leonardo Martínez Candelas
Lerdo, Durango.

Irving Isaac Hernández Román
México, D. F.

GRUPO EDITORIAL VID, S.A. DE C.V.

PRESIDENTE Y DIRECTOR GENERAL
MANELICK DE LA PARRA VARGAS

GERENTE DE OPERACIONES
ENRIQUE ESPINOSA DE LOS MONTEROS

COORDINADORA DE MERCADOTECNIA
NORMA MONROY FLORES
info@mundovid.com

GERENTE DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS
LYDIA RODRÍGUEZ ROMERO

GERENTE DE COMERCIALIZACIÓN
FERNANDO CASTILLO MARÍN

TIENDA DE CÓMICS VID
5522-4118 Y 5522-5149

DIRECTOR EDITORIAL
CARLOS FRANCISCO JIMÉNEZ E.

e-mail área editorial:
comics@mundovid.com

CONMUTADOR
5322-1300 Fax: 5322-1346

VENTA DE REVISTAS
5322-1335 Fax: 5322-1334
getit@mundovid.com

SERVICIO AL LECTOR EN MÉXICO
5322-1353 Fax: 5322-1346

"SIMPSON COMICS" AÑO VIII Nº 88, MAYO 31 DE 2003

Revista Mensual publicada por GRUPO EDITORIAL VID, S.A. de C.V. RFC: GEV-861208 FI9.- Presidente Director y General: Manelick de la Parra Vargas.- Editora responsable: Lic. Teresa Ponce Torres. Oficinas: Calle Pino #1, Colonia Florida C. P. 01030, México, D. F.- Tel: 5322-1300.- Fax: 5322-1346.- Autorización de la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas: Certificado de Licitud de Título: 9984 de fecha 18 de marzo de 1997.- Certificado de Licitud de Contenido: 6981 de fecha 18 de marzo de 1997.- De la Dirección General de Derechos de Autor: Reserva Número: En Trámite.- De la Dirección General de Correos: como Publicación Periódica. Registro DGC Núm. (En Trámite).- Distribución en el Distrito Federal: Unión de Expendedores y Voceadores de los Periódicos de México A. C., Guerrero Nº 50. C. P. 06300, México, D. F.- Tels: 5322-1300, Fax: 5322-1346.- Foránea: Compañía Distribuidora de Periódicos, Libros y Revistas, S. A. de C. V.- Serapio Rendón # 87, Primer piso, Colonia San Rafael, México, D. F. C. P. 06470, Tel. y Fax: 5705-3535 (a quien deberán remitirse los fondos).- Impresión Forros e Interiores: Imprentor, S. A. de C. V.- Eje 1 Pte. México-Coyoacán # 321 Col. Xoco, C. P. 03330, México, D. F.- Pre-Prensa Digital: Servicios Cromagraphics S. C. Vistahermosa # 160 Col. Portales, C. P. 03300, México, D. F. Tel./Fax: 5688-9193.- Certificado de Registro de la Cámara Nacional de la Industria Editorial: Núm. 226. Derechos Artísticos Reservados conforme a la Ley.- Simpson Comics # 63, Copyright © 2001 BONGO ENTERTAINMENT, INC., THE SIMPSONS © & TM TWENTIETH CENTURY FOX FILM CORPORATION. ALL RIGHTS RESERVED. Todos los personajes relacionados que aparecen aquí, así como sus características distintivas, nombres, los elementos, el relato, el logo y el símbolo son marcas registradas y © Copyright Bongo Entertainment, INC.- Esta Revista no puede ser copiada o reproducida bajo ningún sistema, sin el permiso por escrito de los autores.

PRINTED AND MADE IN MEXICO

IMPRESA Y EDITADA EN MÉXICO

¡VE AL SUR DE LA FRONTERA CON LOS SIMPSON!

SIMPSON COMICS #91

©2002 BONGO ENTERTAINMENT, INC. THE SIMPSONS ©&TM TWENTIETH CENTURY FOX FILM CORPORATION. ALL RIGHTS RESERVED.

¡No se duerman, únanse a esta gran fiesta!